









TRADE NEWS

主管主办:中国国际贸易促进委员会(CCPIT) 总第4418期 2014年11月4日 星期二 周三刊 今日十二版 国内统一刊号:CN11-0015 国外代号:D1110 邮发代号:1-79 中国贸易新闻网:www.chinatradenews.com.cn

庆祝中巴建交40周年,巴西驻华大使接受本报记者专访——

期待对华出口更多高附加值产品



■ 本报记者 郝 昱

中国以千年历史文明著称,幅员辽 阔、地大物博,深厚的文化底蕴造就了其 "沉稳"的形象。而提到巴西,人们首先想 到的会是烤肉、足球及桑巴舞,对当地居 民最贴切的形容词是"热情"。同属快速 发展的"金砖国家"行列,沉稳与热情的两 个国度在经贸方面会碰撞出怎样的火 花?《中国贸易报》记者日前采访了巴西驻华 大使瓦尔德玛·卡内罗·雷昂。他表示:"今 年是巴中建交40周年,双边经贸关系不断 加强。未来,巴中经贸合作将取得更丰硕的 成果。"同时,雷昂预祝2014北京APEC会议 取得成功。

建交40年 中巴经贸成就斐然

记者:目前,中巴双边合作形势如何? 雷昂:巴中建交40年来,两国人民相互尊 重,建立了真挚的友谊。两国贸易往来和投资 合作频繁,为全球经济秩序的改革做出了极大 贡献;在治理气候变化方面的合作卓有成效; 在国际和平与安全的重要议题上积极合作,协 调立场,对全球事务的影响越来越大。

2005年至2013年期间,巴中贸易额年 均增长率达到23%。2013年,贸易额达到 830亿美元。但是,巴西可以出口的商品远 不止石油、铁矿和大豆,需要增加对中国高 附价值产品及产品种类的出口。飞机的出 口就是很好的例子。最近,习近平主席访问 巴西期间,飞机制造商巴西航空工业公司得 到中国政府的许可可以向天津航空公司和 工银金融租赁公司出口60架商用飞机。除 此之外,巴西航空工业公司还在中国哈尔滨 的工厂生产商务飞机。

在科技领域,巴中两国合作制造和发 射了3颗"CBERS"(中巴地球资源卫星),下 一颗拟在2014年12月发射。我们在空间领 域的合作可看作是南南合作的典范,因为非 洲发展中国家也可以无偿获得卫星图片。

40年来,我们在文化和教育领域的合作 也得到了迅速发展。目前,有190多名巴西 学生受巴西政府"科技无国界"项目的资助在 中国学习,主要接受科技培训。今后几年,受 资助的学生预计会达到5000名。

我坚信,两国会持续合作,在未来取得 更丰硕的成果。

巴西公私机构扩大在华业务

记者:巴西出台了哪些投资政策来吸引 外商投资?

雷昂:中国投资者会发现,巴西是一个现 代化的生产制造基地,这个平台不仅可以提 供大规模的巴西消费市场(中产阶层人数不 断增加),还能提供邻近的拉美国家消费市场。

为吸引中国投资,几家巴西公私机构已 经扩大了在中国的运营。目前,有以下几家 已经设立了北京分部:巴西贸易和投资促进 公司、国家农业委员会、国家交通委员会、巴 西农业研究所、巴伊亚州政府。计划到巴西 投资的中国企业除与巴西大使馆贸易促进部 联系之外,还可以与上述几家驻京机构联系。

最近,在上海开设的拉丁美洲最大的商 业银行——巴西银行分部可为中国企业提 供在巴西各地的金融服务。

中国投资者在巴西会感受到活跃的商 业氛围,会看到开放、透明的法制框架。中 国企业在巴西投资不需要和当体企业建立 合资企业。 当然,个别情况下,外国投资者 可以在巴西自由建立全外资公司。由于当 地企业熟悉巴西市场,有着丰富的经验,中 国企业会发现与当地企业建立合伙关系非 常有利。在许多情况下,这正是中国企业愿 意尝试的方式。寻找当地的合作伙伴有利

于更好地了解巴西商务文化,并有利于与当 地企业交往和开展商贸活动。

巴西成为中企主要投资目的地

记者:中国企业目前在巴西的投资主要 集中在哪些领域,成效如何?

雷昂:中国投资者在巴西成绩斐然,不 过,仍有很多机会需要他们去挖掘,尤其是 在基础设施建设方面。

2010年,巴西成为中国在拉丁美洲的最 大投资国。根据联合国拉丁美洲经济委员 会(ECLAC)的统计,到目前为止,中国在拉 丁美洲 385 亿美元的投资中,有215 亿美元 投资在巴西。

2010年是中巴经贸关系的分水岭。那 一年,中国的投资源源不断流向巴西,达126 亿美元,是中国此前在巴西投资总额的大约 20倍。投资来自中国3家大型能源公司,一 是中石油投资71亿美元购得西班牙雷普索 尔公司40%的控股权;二是中石化投资30亿 美元从挪威国家石油公司购得40%的裴蕾 格里诺海底石油的开采权;三是中国国家电 网出资9.89亿美元从西班牙公司手中购得7 家电力传输公司。虽然这些投资都是从在 巴西建立的外国公司手中购得经营权,但 是,这些举措表明巴西可给中国投资者提供 巨大的市场。

在这些先期投资项目之后,中国公司在巴 西的投资稳步增长。此外,中国投资也扩展到 其他领域,包括农业、汽车、通信、电子和机械。

随着中国金融机构在巴西出现,在工业领域的 投资不断增加。中国银行、中国工商银行、中 国建设银行等都在巴西设立了机构。

2013年以来,中国在能源方面的投资有 了新的动能。中国石油天然气公司和中国 海洋石油总公司组成国际财团投标竞得 Libra 盐下油田开采权。2014年2月,国家电 网控股51%的另一财团赢得贝洛蒙特水电 站 2200 公里超高压输电线路工程的合同, 投资额达50亿美元。

2014年7月,在习近平主席对巴西进行 国事访问期间,卢塞夫总统向习主席介绍了 巴西面向中国公司开放的广泛投资机遇。未 来几年,1000多亿美元将投向公路、铁路、机 场、河港口建设和翻新工程。她期待中国公 司参与到这些项目中。卢塞夫总统还特别强 调,巴西将优先建设一条900公里的货运铁 路,这段铁路将是连接巴西和秘鲁及太平洋 的洲际铁路的一部分。这条铁路的建成将有 利于巴西农产品运往中国。巴西运输部和中 国国家发改委已经签署了谅解备忘录。

在工业领域,三一重工宣布将在圣保罗 州投资修建一家制造工程机械的工厂,奇瑞 汽车也将在同一地区建设一家汽车制造 厂。每一项工程都将创造上千个就业岗位。

(下转第2版)



中国一东盟自贸区升级版谈判启动 企业再获新商机

详细报道见第3版

"双 11"将至 快递延误谁来赔

详细报道见第4版

APEC重回中国 造就一个经济磁场

详细报道见第5版

从TED会议看演讲人的素养

详细报道见第5版

铁路技术装备展:

一场高新技术的"竞技秀" 详细报道见第6版

青岛世园会商业运营探路: 政府购买专业化服务

详细报道见第7版

且看光棍节演绎的 全民网上特卖会

详细报道见第8版

编辑:高洪艳 联系电话:95013812345-1023 制版:张 迪 E-mail:myyaowen@163.com

本报常年法律顾问

■北京市炜衡律师事务所 ■ 赵继明 赵继云 律师 电 话: 010-62684388







前三季度,全国黄金累计生产351.72吨,消费量为754.82 吨。日前,中国黄金协会对外发布的统计数据显示,与去年

同期相比,黄金产量增加43.918吨,同比增长14.27%;黄金消费 量同比下降21.42%。 本报记者 鼎 文 摄

中国国际商会和美中贸易全国委员会发表联合声明 推动中美双边投资协定

本报讯(记者 徐 森)中国国际商会和 美中贸易全国委员会日前在北京共同发表 声明称,中国国际商会和美中贸易全国委 员会正在为推动两国政府尽快达成高水准 的中美双边投资协定而积极努力。双方赞 赏最近两轮中美战略与经济对话为双边投 资协定谈判设定时间表,认为这为后续谈 判奠定了很好的基础。

中美双边投资合作潜力巨大,双方投资 往来对两国经贸关系将起到决定作用。中美 两国都是外国投资的受益者。外国投资有助 于中美两国经济增长和就业增加,并为消费

者提供更多产品和服务的选择。双边投资协 定将为中美投资关系健康互利的发展提供更 好的框架。因此,中国国际商会和美中贸易 全国委员会呼吁两国政府高度重视双边投资 协定,尽快形成共识,达成高水准的协议。

中国国际商会和美中贸易全国委员会 积极支持两国政府在双边投资协定方面所 做的工作。近期,中国国际商会组织会员企 业在北京与美国谈判团进行了卓有成效的 对话。美中贸易全国委员会也一直组织美 方企业工作组与中美双边投资协定谈判代 表进行积极交流。通过上述对话,两国企业

充分表达了对放宽市场准人、消除投资壁垒 的关注和期待,肯定了中美两国政府对投资 协定谈判所做的努力。

中国国际商会和美中贸易全国委员会 承诺,将利用双方紧密合作伙伴关系来支持 中美双边投资协定的达成,积极推动两国企 业之间的投资合作,为世界两大经济体之间 经贸关系的发展增添新的动力。



中国贸促会入围 第十届最佳世界贸促机构奖

近日,国际贸易中心(ITC)总干事 全权代表、第十届世界贸促机构大会组 委会向中国贸促会发来贺信,祝贺中国 贸促会入围第十届最佳世界贸促机构 奖——卓越出口支持行动,类别为发展 中国家奖。据了解,最终获奖机构名单 及名次将在11月4日的全球贸促机构 大会上宣布。

OECD大力打击避税天堂

英国《泰晤士报》报道,经济合作与 发展组织(OECD)目前正在大力打击避 税和逃税,滥用税收规则的避税天堂将在 5年内消失。OECD认为,各国将开展史 无前例的大规模合作打击避税港所提供 的银行保密制度。10月底,包括根西岛和 卢森堡在内的51个国家签署了在2018年 自动交换金融信息的合作协议。

容克接任欧委会主席挑战重重

新一届欧盟委员会主席、卢森堡 前首相容克11月1日发表声明说,欧 委会即日接过接力棒,将在未来5年 任期内致力于应对欧盟在经济、外交 和内政方面前所未有的挑战。据悉, 容克团队面临着多方考验:经济方面, 在遭受全球金融危机和欧债危机双重 打击后,欧盟经济复苏仍然乏力;外交 方面,乌克兰危机陷入胶着状态,欧盟 与俄罗斯的关系处于冷战结束后最低 谷;内政方面,欧盟国家民众对欧盟机 构逐渐丧失信任和耐心。

日本打响"货币战争2.0"第一枪

美联储历时6年之久的三轮量化 宽松(QE)落下帷幕,一场全新的全球 央行货币大战——后 QE 时代的"货 币战争2.0"很可能正在拉开序幕。日 本央行近日宣布,将每年基础货币的 货币刺激目标加大至80万亿日元;未 来几个月,欧洲央行也可能采取进一 步宽松。全球主要央行货币政策背离 格局似乎愈发明显。

(本报综合报道)

新闻速递

出版单位:中国贸易报社 社长、总编辑:范培康 副总编辑:张伟勋 牛方礼 报社总机:95013812345 总编室:010-64671065 邮箱:zongbian@ccpit.org 邮政编码:100028 广告经营许可证:京朝工商广字0014号 广告热线:010-64671063 发行热线:010-64667277 印刷:人民日报社印刷厂